



भारत का राजपत्र The Gazette of India

असाधारण
EXTRAORDINARY

भाग II—खण्ड 3—उप-खण्ड (i)
PART II—Section 3—Sub-section (i)

प्राधिकार से प्रकाशित
PUBLISHED BY AUTHORITY

सं. 35]

नई दिल्ली, बृहस्पतिवार, फरवरी 1, 1990/माघ 12, 1911

No. 35]

NEW DELHI, THURSDAY, FEBRUARY 1, 1990/MAGHA 12, 1911

इस भाग में भिन्न पृष्ठ संख्या दी जाती है जिससे कि यह अलग संकलन के रूप में
रखा जा सके

Separate Paging is given to this Part in order that it may be filed as a
separate compilation

वित्त मंत्रालय

(राजस्व विभाग)

अधिसूचनाएं

नई दिल्ली, 1 फरवरी, 1990

सं. 9/90—सीमाशुल्क

MINISTRY OF FINANCE

(Department of Revenue)

NOTIFICATION

New Delhi, the 1st February, 1990

No. 9/90-CUSTOMS

सा.का.नि. 41(अ).—केन्द्रीय सरकार, सीमाशुल्क अधिनियम, 1962 (1962 का 52) की धारा 25 की उपधारा (1) द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, अपना यह समाधान हो जाने पर कि लोकहित में ऐसा करना आवश्यक है, भारत सरकार के वित्त मंत्रालय (राजस्व विभाग) की अधिसूचना सं. 71/87-सीमाशुल्क, तारीख 1 मार्च, 1987 का निम्नलिखित और संशोधन करती है, अर्थात् :—

उक्त अधिसूचना से उपाबद्ध सारणी में, क्रम सं. 22 और उससे संबंधित प्रविष्टि के पश्चात्, निम्नलिखित क्रम सं. और प्रविष्टि अन्तःस्थापित की जाएगी, अर्थात् :—

“23. प्रति तर्क स्वचालित समबंधन विन्यास इलेक्ट्रॉनिक सूत निर्मलक, सूक्ष्म संसाधित द्वारा अन्तर्निर्मित सतत मानीटरिंग और लंबाई मापन युक्ति सहित स्वचालित शंकु कुंडलन मशीन, जो 1500 मीटर प्रति मिनट की गति से चलती है।”

G.S.R. 41(E).—In exercise of the powers conferred by sub-section (1) of section 25 of the Customs Act, 1962 (52 of 1962), the Central Government, being satisfied that it is necessary in the public interest so to do, hereby makes the following further amendment in the notification of the Government of India in the Ministry of Finance (Department of Revenue) No. 71/87-Customs, dated the 1st March, 1987, namely :—

In the Table annexed to the said notification, after Sl. No. 22 and the entry relating thereto, the following S. No. and the entry shall be inserted, namely :—

“23. Automatic cone winding machine with individual splicer per spindle automatic splicing arrangement electronic yarn clearers, built-in continuous monitoring by a micro-processor and length measuring device, operating at speeds of 1500 metres per minute.”

[फ.सं. 316/206/88-टी.अ.र.यू.]

[F. No. 346/206/88-TRU]

सं. 10/90 सीमा शुल्क

सा.का.नि. 42(अ).—केन्द्रीय सरकार, सीमाशुल्क अधिनियम, 1962 (1962 का 52) की धारा 25 की उपधारा (1) द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, यह समाधान हो जाने पर कि लोकहित में ऐसा करना आवश्यक है, कोओपरेटिव फार अमेरिकन रिमिटेंस एबरोविशर, इंकोर्पोरेटेड (जो पहले कोओपरेटिव फार अमेरिकन रिमिटेंस टू यूरोप, इंकोर्पोरेटेड के रूप में जानी जाती थी) (जिसे इसमें इसके पश्चात् कैयर कहा गया है) या भारत के राष्ट्रपति और कैयर के बीच हुए करार के अधीन भारत सरकार द्वारा अनुमोदित भारत में इसके वितरण संगठनों द्वारा, उक्त करार में विनिर्दिष्ट मंत्रियाओं के प्रयोजनों के लिए भारत में आयातित दान के माल, प्रदायों और उपस्कर को तथा कार्यालयों या कैयर या इसके वितरण संगठनों के शासकीय उपयोग के लिए भारत में आयातित प्रदायों और उपस्कर को,—

(क) सीमाशुल्क टैरिफ अधिनियम, 1975 (1975 का 51) की पहली अनुसूची के अधीन उक्त उद्ग्रहणीय समस्त सीमाशुल्क से, और

(ख) उक्त सीमा शुल्क टैरिफ अधिनियम की धारा 3 के अधीन उन पर उद्ग्रहणीय समस्त अतिरिक्त शुल्क से इस शर्त के अधीन रहने हुए छूट देती है कि आयातकर्ता आगत के समय यह बचनबंध करना है कि,

(i) ऐसे प्रदायों और उपस्कर को यदि जिन प्रयोजनों के लिए उनका आयात किया गया था उनके लिए उनकी आवश्यकता नहीं रह जाती है, तो उनका भारत के बाहर निर्यात कर दिया जाएगा;

(ii) आयातित प्रदाय और उपस्कर कैयर और इसके वितरण संगठनों के अधिकारियों के व्यक्तिगत उपयोग के लिए नहीं है,

(iii) कोई भी दान का माल, प्रदाय या उपस्कर उक्त करार के उल्लंघन में विक्रय द्वारा या अन्यथा अन्य व्यक्ति को मंत्रांत नहीं किया जाएगा।

[फा.सं. 460/71/89-सी.शुल्क-5]

No. 10/90-CUSTOMS

G.S.R. 42(E).—In exercise of the powers conferred by sub-section (1) of section 25 of the Customs Act, 1962 (52 of 1962), the Central Government, being satisfied that it is necessary in the public interest so to do, hereby exempts gift goods, supplies and equipment imported into India by the Cooperative for American Relief Everywhere, incorporated (formerly known as Cooperative for American Remittances to Europe, incorporated) (hereinafter referred to as the CARE) or its distributing organisations in India, approved by approved by the Government of India, under the agreement between the President of India and the CARE for the purposes of the operations specified in the said Agreement and the supplies and equipment imported into India for the official use of the offices or the CARE or its distributing organisations, from—

(a) the whole of the duty of customs leviable thereon under the First Schedule to the Customs Tariff Act, 1975 (51 of 1975), and

(b) the whole of the additional duty leviable thereon under section 3 of the said Customs Tariff Act;

Subject to the condition that the importer, at the time of import, gives an undertaking that—

(i) the supplies and equipment when no longer required for the purposes for which they were imported, will be exported out of India,

(ii) the imported supplies and equipment are not meant for the personal use of the officers of the CARE or its distributing organisations;

(iii) any of the gift goods, supplies or equipment shall not be passed on to a third party by way of sale or otherwise in contravention of the said agreement.

[F. No. 460/71/89-Cus. V]

सं. 11/90 सीमाशुल्क

सा.का.नि. 43(अ).—केन्द्रीय सरकार, वित्त अधिनियम, 1989 (1989 का 13) की धारा 35 की उपधारा (4) के साथ पठित सीमाशुल्क अधिनियम, 1962 (1962 का 52) की धारा 25 की उपधारा (1) द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, यह समाधान हो जाने पर कि लोकहित में ऐसा करना आवश्यक है, भारत सरकार के वित्त मंत्रालय (राजस्व विभाग) की अधिमूचना सं. 159/89-सीमाशुल्क तारीख 12 मई, 1989 का निम्नलिखित और संशोधन करनी है, अर्थात् :—

उक्त अधिमूचना की अनुसूची में, क्रम सं. 274 और उससे संबंधित प्रविष्टियों के पश्चात्, निम्नलिखित क्रम सं. और प्रविष्टियाँ अन्तःस्थापित की जाएंगी, अर्थात् :—

“275 सं. 10 सीमाशुल्क, तारीख 1 फरवरी, 1990”

[फा.सं. 460/71/89-सीमाशुल्क-5]

आर.के. महाजन, अव्वर सचिव

No. 11/90-CUSTOMS

G.S.R. 43(E).—In exercise of the powers conferred by sub-section (1) of section 25 of the Customs Act, 1962 (52 of 1962), read with sub-section (4) of section 35 of the Finance Act, 1989 (13 of 1989), the Central Government, being satisfied that it is necessary in the public interest so to do, hereby makes the following further amendment in the notification of the Government of India in the Ministry of Finance (Department of Revenue) No. 159-89-Customs, dated the 12th May, 1989, namely :—

In the said notification, after Sl. No. 274 and the entry relating thereto, the following item and entry shall be inserted, namely :—

“275. No. 10-Customs, dated the 1st February, 1990”.

[F. No. 460/71/89-Cus.V]

R. K. MAHAJAN, Under Secy.